ぎふグローバル ニュース「Co-Work」 38 号 H27/12/1

1年生

グループ毎にレイテ高校の該当グループの生徒とのメールのやり とりが始まりました。12月1日にその返答が返ってきました。レ イテ高校で使っている教科書の戦争について書かれている部分の コピーなども送ってくれたので、それを手分けしての翻訳作業と なりました。英語だけでなくフィリピンのもう一つの公用語であ

るタガログ語で書かれたページ もあり、全く読めないので戸惑 っていますが、まずは英語で書 かれている部分の内容と、返信 されてきたメールの内容を理解 するために残り少ない時間で奮 闘しています。





レイテ高校の生徒が使用 している歴史の教科書

旧日本軍のフィリピンで の統治の様子(写真や組 織図)が書かれています。

"I shall return"のマッカーサーが レイテ島に再上陸した様子の写真 など